





# EL DIA

Director,

Rafael Alpizar A.

SAN JOSE, 29 DE JULIO DE 1902

## Una victima

Talvez no recuerde el ex-Presidente Iglesias esta fecha, 29 de Julio; talvez no recuerde una de las tantas victimas de su funestísimo Gobierno; talvez haya olvidado á Aristóteles Mena, al valiente joven alajuelense que, por ese delito, por su valor y su patriotismo sucumbió bajo las infames manos de los esbirros; no hubo justicia para él, no hubo consideración alguna, y se le trató como á un criminal de la peor especie, no siendo más que un honrado ciudadano, enérgico, que siempre corría á ocupar su digno puesto cuando se trataba de combatir la tiranía y de echar abajo á los verdugos, para quienes su sangre ni la de tantos otros fue suficiente á apagar la eterna sed de los monstruos que hoy, aunque levemente, castiga nuestro pueblo. tantos años vejado.

Hace tres años que Aristóteles Mena bajó al sepulcro, dejando á su anciana madre sumida en el más intenso dolor, é indignados á los costarricenses; tres años, sí, que no se olvidan.

Los asesinos talvez hayan olvidado; y el único culpable.....á ese lo colocará la Historia en el lugar que le corresponde, y Dios le tendrá designado ya el puesto que designa á los malvados, ya que en la tierra no se aplican los merecidos castigos.

Para Aristóteles Mena tendremos siempre un recuerdo y una lágrima: el tiempo no borrará de nuestra memoria su nombre.

Y para los verdugos..... nuestra constante maldición; sus hechos no se borran tampoco de nuestra memoria.

# LA REVANCHA

Quiera el cielo que la iniquidad no expire más en el silencio ni que la sombra del servilismo sea más cómplice de los tiranos. Nuestra prensa, amordazada por largos años, despeja hoy nuestro horizonte político, y el periodismo, mensajero de la voz oprimida de un pueblo que durante doce años ha vivido en la abyección, denuncia á voz en cuello á los opresores que han despedazado á nuestro caro terruño, el que contra ellos no se alzarán jamás vengativo ni terrible; pero tampoco los perdonará, porque ello sería una debilidad, no una virtud. Los castigará, sí, pregñando al mundo sus desmanes, porque el pueblo que no castiga á sus tiranos, es digno de ellos; porque la humildad se queda para los esclavos; porque el azote afrenta y, en fin, porque el hijo que perdona al verdugo de su madre, deshonor el vientre en que nació.

Grecia lamenta los atropellos hechos á sus hijos el día 24 de Febrero de 1894 y aun vive en el corazón de éstos el inicuo fusilamiento que se hizo en sus calles á Miguel Barrantes, Antolino Villalta y Sotero Vega, ciudadanos cuyo único delito, como el de todo un pueblo, fué enfrentar el derecho á la fuerza y tratar de impedir que la mano del poder despedazara el voto popular y arrojara, como lo hizo, sus pedazos á la frente de un pueblo viril que á todo trance quería mantener la integridad de la Nación. Sus esposas é hijos lloran y llorarán la pérdida de esos seres tan queridos y de sus labios no podrá salir sino la eterna maldición para los autores de su luto; para los que entre sangre inauguraron su falso ascenso al poder y para los que ni hoy ni nunca podrán decir como Pericles: "Olividais que lo mejor que hay en mi vida es que jamás ningún ciudadano ha tenido que ponerse luto por mi causa."

Grecia, 28 de Julio de 1902.

Leonardo Vega L.

### COLABORADORES

## DEUDA EXTERIOR

Diez años faltan próxima-

mente para vencerse el plazo en que debe pagarse la deuda exterior, sin que hasta hoy se piense en la manera más eficaz para saldar esa deuda; por más que parezca imposible, nuestros hombres de Estado, deben poner todos los medios que á su alcance estén para facilitar el modo de hacer dicho pago favoreciendo así el crédito Nacional.

El señor A. G. ha publicado un proyecto en sus tres primeros artículos que hemos visto en el periódico «La Nueva Prensa» con el nombre de "Colonia Agrícola Penitenciaria."

Ese proyecto está planteado con mucha claridad y fundamento; muy extraño es que no se haya acogido con el entusiasmo que merece, por los benéficos resultados que en el caso produciría.

Yo, sin capacidad ni autorización alguna, permítome manifestar mi opinión en apoyo de lo dicho por el señor A. G., suplicando á él y al público, indulgencia por mi atrevimiento, que no tiene más condición, que el deseo del bien general, del buen nombre de la Patria y de nuestro Gobierno, quien no omitirá sacrificio alguno para sacar la Nación de la angustiosa situación en que hoy se encuentra.

La Penitenciaría, puede tener un promedio de doscientos hombres, entre reos de delitos comunes y vagos, y todas las mujeres necesarias de la misma condición, para hacer la comida de los primeros. Con el trabajo de veinte hombres se desmonta una hectárea por día, y en mil quinientos días hábiles ó sean cinco años próximamente, se desmontarían quince mil hectáreas, las que poniéndoles cuatrocientas matas á cada hectárea se obtendría una plantación de seis millones de árboles; cada uno de éstos á la edad de diez años darían dos colonos ó, mejor dicho, producirían dos libras consecutivamente por año, y á la edad de quince años vale cada árbol cinco pesos oro, siendo así que resultarían treinta millones de pesos. Con esta suma se pagaría desahogadamente la deuda exterior, resultando que con el sobrante se reembolsaría la Nación de todos sus gastos, los que calculo en quinientos mil pesos.

Las quince mil hectáreas se desmontan y siembran de hule con trescientos mil colonos, calculando gastar en cada hectárea veinte colonos como antes

dije, y con los doscientos mil sobrantes se atiende á los demás gastos, debiendo tomarse en cuenta que la alimentación de los trabajadores la producirán los mismos penados, por lo cual resultará un rendimiento de consideración en favor de mi cálculo de trescientos mil pesos.

Tómese también en cuenta que á las quince mil hectáreas, dos años después de haber sido sembradas de hule, puede ponerse ganado adentro sin temor de que el hule pueda ser perjudicado por los animales, por ser éste de muy ligero desarrollo, pues á dos años de edad tendrá de dos á cuatro metros de elevación.

Una cría de ganado de tres á cuatro mil cabezas se puede alimentar en esa gran finca que me imagino, sin peligro de que falte el pasto.

También se puede sembrar cacao y algodón para darles ocupación á los confinados ó penados.

Con la supresión de uno de los cuarteles y la economía que en todo se puede hacer, se pagará el gasto de esa gran empresa, la que juzgo colosal relativamente á lo que es Costa Rica. El Gobierno del Licenciado Esquivel no necesita de la fuerza de las armas para sostenerse, siendo tan popular como está demostrado; pero siempre es indispensable destriparle la cabeza á la serpiente y creer que está definitivamente muerta hasta que deje de menear la cola.

Los mejores terrenos que yo conozco y que á mi juicio debieran adoptarse para establecer la Colonia Agrícola Penitenciaría, son los que se encuentran dentro del río San Rafael y Toro Amarillo. Al Sur de estos terrenos y tan cerca como es necesario, existe clima fresco, alto y, por consiguiente, ventilado, con magníficas aguas.

En el lugar que indico existen las "Dos Leguas", pertenecientes al Municipio de este cantón, las que pueden servir como punto céntrico para establecer la Colonia, y que el Gobierno puede obtener, comprándolas al Municipio por una suma relativamente pequeña ó cambiándoselas en otro lugar de los baldíos. También conozco los terrenos que existen entre los ríos Peñas Blancas y Arenal, y son tan buenos como los antes mencionados; entre estos dos ríos existen como 90 caballerías de terreno que per-

tenecen á don Rafael y don Demetrio Iglesias. Al Oeste de éstas, "La Legua", que pertenece al Municipio del cantón de Grecia y otros terrenos denunciados por don José Pinto, un Sr. Ulloa ex-Ministro y el Licdo. don Andrés Venegas, y una extensión de terrenos baldíos muy suficiente para ensanchar una gran población.

Suplico al señor A. G. el examen de mis cálculos y si algo considera útil, desarrolle la idea con más perfección que este oscuro

Agricultor.

## NOTAS

### UNA VISITA

La hicimos en su despacho al más antiguo de nuestros dentistas: don Nicolás F. Meza, á quien admiramos por su cuidado al hacer los trabajos que conciernen á su profesión, por el esmero y aseo con que conserva sus instrumentos, por la actividad en despachar las obras y por el amable trato que usa con sus numerosos clientes.

El señor Meza es, en verdad, uno de los mejores dentistas que tenemos en el país; su larga práctica y su constante empeño por servir bien al público, son cualidades que lo recomiendan altamente.

Ahora maneja sus aparatos por medio de la electricidad; esto le facilita más en su profesión. El señor Meza nos mostró cómo se trabaja de ese modo, y, realmente, resulta el servicio mucho más ventajoso para él y para los que ocupan sus servicios.

No dudamos que don Nicolas obtendrá cada día mayor éxito en su profesión y más colonos.

### CORRESPONSALES

## UN HOMBRE LOCO

### CONSECUENCIAS DE UN DESCUIDO

(DE GRECIA)

Tomás Ballestaro, muchacho de la palomilla de este pueblo, fue conducido á la cárcel por ebriedad, donde se le detuvo, según decires,

# Apollinaris

Agua mineral legítima, mejor que la extranjera

COMPANIA «VICTORIA»  
UNICA MARCA REGISTRADA

G. RICHMOND,  
GERENTE



con criminal descuido y sin saberse si comía ó no. Ello es que el día en que se le puso en libertad, salió loco y disparatando por las calles y, tomando camino al barrio de Santa Gertrudis, fué internándose entre los montes. Un vecino de aquel lugar dió cuenta del caso al señor Francisco Arias F., á quien, por permiso concedido á don Pedro Quirós, le estaba encomendada la Jefatura. Dicho señor Arias, para resolver *tan difícil asunto*, que un chiquillo de escuela hubiera dilucidado bien pronto, se dirigió en consulta al señor Gobernador de esta provincia. Dos ó tres días pasaron en estos preámbulos y mientras tanto los peligros de la montaña atraían al desgraciado Ballestero al fin trágico que de seguro puso fin á su vida; y cuando se dieron providencias para hacerle una persecución formal, ya iba muy lejos, camino del volcán de Poás y dejando sólo hueyas interminables, de barranco en barranco.

Hace próximamente veinte días de este acontecimiento y sólo el sombrero y los zapatos se han encontrado de este nuevo Robinson de la montaña.

JUSTO.

Julio 28 de 1902.

**HECHOS Y DICHS**

Pregunta suelta. — La hacemos al señor Inspector de Obras Públicas, don Manuel V. Dengo: ¿podría hacer el favor de decirnos qué se piensa hacer frente al Teatro Nacional? Preguntamos esto porque vemos construir allí unos cimientos propios para una fortaleza, como si se tratara de atacar ó defender á nuestro coliseo.

El único establecimiento surtido con sombreros y calzado de todas clases en Alajuela, es el de **José Figueredo**

15 días de vacaciones se les ha concedido á los alumnos de las escuelas públicas de esta ciudad. ¿Será cierto que las maestras dicen á las niñas que se les da esos días de asueto porque se teme un gran temblor?

Liceo de Costa Rica.— La matrícula para el segundo semestre ha quedado abierta desde ayer, de 1 á 3 p. m.

Calzado fino: Emilio Artavia Av. Central, entre Laporte y el Baratillo

En San Isidro de Alajuela hirió con puñal Juan Rafael Saborío á Toribio Soto. La herida es grave.

**PERSONA** que cuenta con buenas recomendaciones solicita ocupación.

Con el título de "¿Complot tenebroso?" refiere *El Noticiero* algunos hechos misteriosos de un individuo sospechoso que cambia de nombre, quien dice que el señor Demetrio Iglesias Castro le dió un vestido y alimentos. Al tal sujeto se le encontró un buen revólver.

El tipo ese fue capturado la semana pasada; el Agente 2º de Policía sigue las averiguaciones del caso.

Dinero. —Al uno por ciento puedo conseguir sobre casas en esta ciudad. Una casa mediana vendo en el Paso de la Vaca, muy barata. — Elías Artavia.

"Espeluznantes rumores corrían hoy; se trataba, nada menos, que de una gran revolución, otro 3 de mayo, probablemente, cuyos hilos parece que se han tomado á tiempo. ¡Señores... revolucionarios: ¿qué pretenden ustedes? ¿Les hace falta acaso la teta? De seguro que, mientras tanto no se decida nuestro Gobierno á deshacerse de los elementos malos y á gobernar con los buenos únicamente, la amenaza siempre estará sobre nosotros. ¡Desconfiamos tanto de los que fueron palancas ó calzados de la pasada administración.....!

Calzado elegante: Emilio Artavia Av. Central, entre Laporte y el Baratillo.

Por motivos de salud regresará de Bélgica, donde estudiaba la Sastrería, el joven Páco, hijo mayor de nuestro amigo don Manuel Monge C.

Calzado eterno: Emilio Artavia Av. Central, entre Laporte y el Baratillo.

Cada vez mejora la Cerveza Traube, y cada vez su consumo es asombroso; muchísimas personas de buen gusto la prefieren ya á la extranjera, debido á su sabor y al bajo precio á que se vende.

Fecundidad.—Copiamos de "La Prensa Libre" la siguiente gacetilla:—«El joven Pedro F. Rojas ya dió á luz (cuidado con tomarse esto á mal) una nueva marcha titulada "Los Comerciantes". Esta, como todas las otras que ha compuesto, la ha dedicado á gente de dinero. ¡Caramba con don Pedro!.....En fin, cada cual busca su modo de vivir.»

Calzado económico: Emilio Artavia Av. Central, entre Laporte y el Baratillo.

Decreto.—El siguiente se publicó ayer en el diario oficial:

"El Congreso Constitucional de la República de Costa Rica, decreta: Artículo 1º.—Autorízase á la Municipalidad del cantón central de la provincia de Alajuela para negociar un empréstito de veinticinco mil colones, á un tipo de interés no mayor de doce por ciento anual, aplicable exclusivamente al pago de sus créditos.—Artículo 2º.—La Municipalidad garantizará el pago de esa suma con el producto de la renta de destace."

Calzado sin rival: Emilio Artavia Av. Central, entre Laporte y el Baratillo.

Permanente.—SEÑOR RAFAEL JIMÉNEZ.—Turrialba. —Idiay, ¿pensará Ud. por fin mandarnos los \$ 7.00 que desde hace tanto tiempo nos debe? ¡Eso es una miseria, hombre!

**CABLES**

Día 29

Puerto Príncipe, 26.—El General Firman á quien los habitantes del departamento de Antioquia proclamaron Presidente, ha sido declarado proscrito por el Gobierno provisional. Se anuncia que el ejército de Firman no dista más que jornada de esta ciudad. Varios prominentes oficiales del Ejército, quienes simpatizan con Firman, han puesto su renuncia. Ha llegado á este Puerto la cañonera británica "C. A. Pierrot."—Reina gran excitación.

Calzado fuerte: Emilio Artavia Av. Central, entre Laporte y el Baratillo.

Washington, 27.—Los cablegramas que se han recibido del Ministro Powell en Puerto Príncipe avisan que la situación de Haití va de mal en peor.—Reina la anarquía en muchas partes. Todo el país se encuen-

tra en estado de guerra. Las fuerzas del General Firman marchan contra Puerto Príncipe.

Puerto Príncipe, 27.—El General Saint Foix Colin, Jefe militar de este distrito, con 3 mil hombres se puso en marcha para batirse con el General Jean Jumeau, quien apoya la candidatura del General Firman. Se espera que se libraré hoy una acción decisiva.

París, 27.—La manifestación que se hizo hoy contra la cerrada de las escuelas de las congregaciones, resultó tan favorable al Gobierno, como desfavorable á los contrarios á sus medidas anticlericales. La concurrencia en la plaza de la Concordia ascendía á 15 mil personas. Hubo también gran concurrencia en los Campos Eliseos. Los clericales y anticlericales estuvieron en números iguales. Aquellos llevaban como divisa ramilletes de flores de mano de color rojo, blanco y azul; y éstos, una flor roja.—No obstante que hubo varios encuentros, no hubo grave desorden. El gran número de policías y guardas municipales mantenían en constante movimiento á la gente. Los manifestantes se limitaron á gritar: "Libertad, libertad, vivan las hermanas." Los anticlericales contestaban: "Viva la República." "Abajo la sotana."

Roma, 28.—El obispo Tomás Ozarmán partió ayer de ésta con dirección á los EE. UU. Lleva una carta del Papa para el Presidente Roosevelt en que Su Santidad le rinde su agradecimiento por las felicitaciones y regalos del Presidente, y le suplica aceptar un recuerdo de la buena voluntad del Pontífice. Se expresa satisfacción con el resultado de las gestiones llevadas á cabo por el Juez Taft.

Berlín, 28.—Aseguran los periódicos de ésta que las advertencias que recibió el Emperador contra su visita á Poven (Polonia Prusiana) durante los simulacros del ejército, han tenido el efecto de causar la expedida de una orden estipulando que las festividades serán de un carácter militar y que todas las ventanas que dan á la ruta por donde pasará la procesión permanecerán cerradas.

San Petersburgo, 28.—Encuétrase de visita en ésta el Conde Matsuhata del Japón; ha estado algún tiempo en Europa visitando y estudiando las

condiciones económicas de Inglaterra, Francia, Alemania y demás países, también de los EE. UU. Regresará al Japón por vía de la Manchuria

Cairo, 28.—Hoy hubo en esta ciudad 58 nuevos casos del cólera y 38 defunciones. Entre los que están atacados encuétrase una inglesa.

Manila, 28.—Durante las 48 horas que finan esta mañana, hubo 158 nuevos casos del cólera en esta ciudad. No se ha recibido aviso de las provincias á consecuencia de la tempestad.

**NOTITAS**

—Está en ensayo en Londres una lámpara eléctrica aplicable á los faros marinos, presentada por la tan conocida casa inglesa Armstrong. Esta luz puede encenderse sin necesidad de alambres conductores, desde cuarenta millas de distancia.

—El francés M. Gall ha inventado un procedimiento para detretir la madera, tomando esta especie de solución luego de fría la semejanza del carbón, pero en realidad se convierte en una materia dura que puede pulimentarse, siendo impermeable al agua y resistente á todos los ácidos.

—En la invención de la telegrafía sin hilos se ha observado la importante contrariedad que los despachos pueden fácilmente interceptarse por cualquiera que posea un aparato receptor. Dícese que Marconi estudia el modo de salvar ese defecto que tanto hace desmerecer á la invención.

—El areonauta inglés Buchanan está construyendo un buque aéreo, con el que pretende hacer la travesía del canal de la Mancha. El aparato, según los detalles publicados, es una especie de globo en forma de pájaro, lleno de aire, que lleva en su interior la maquinaria consiguiente acerca de la cual guarda el inventor la mayor reserva, pues en ella está todo el interés del invento.

—Un relojero genovés acaba de presentar el reloj de menores dimensiones que se ha construido hasta nuestros días. Su diámetro es de un tercio de pulgada, componiéndose de cien piezas la máquina y pesando el todo 45 gramos.

**YALLER DE SASTRERIA** Situado en la 8ª Avenida Este, N° 79, frente al Parque Central. Especialidad en fracs, levitas, smokings, trajes militares, etc. Se garantizan las obras; se complace el gusto más delicado. Telas finísimas y materiales de primera. Allí encontrará todo lo que desee la gente elegante. **PRONTITUD, ESMERO Y HONRADEZ**

—oDEo—

**RANSITO VARGAS A.**



460 quintales de café,  
 á 8-00 colones el quintal, vende en la  
**"Pulpería de Limón"**  
**PÍO ACUÑA**

LO QUE DICE  
**¡El papelito!...**

JA... JA... JA...

Ríanse ustedes de ello, y de la crisis, y de todas las miserias del mundo, acercándose al Taller mecánico de ELOY ROJAS,

**El Yunque**

situado en la Calle Central, 100 varas al Sur del Parque Central

Allí se componen y se venden cocinas de hierro; se componen toda clase de armas, desde el más fino y legítimo revólver, hasta el más ordinario RASPA-DULCE; composición de bicicletas y velocípedos; allí se hacen trabajos de torno, fundición de bronce, la mar, la mar de trabajos en los ramos de

ARMERIA

HERRERIA

Fontanería



y Hojalatería

En el ramo de Hojalatería los trabajos deben contratarse directamente con ELOY ROJAS, quien está dispuesto á complacer á todo el que lo ocupe.

**Rafael París E.**

Ha trasladado su

**TALLER DE PLATERÍA**

frente á la casa de habitación de don Jesús Coto, Avenida 8a. O., cuadra del Café de la señora Urbana.

LA COSTARRICENSE  
**ZAPATERIA**



**Santos Pastor**

Caizado á la medida, clavado y cosido

Puntualidad en las obras

Excelentes y escogidos materiales y hábiles operarios, lo que ha valido siempre á esta Zapatería la numerosa clientela con que cuenta.

7a. Avenida, 50 varas al Oeste de la cantina "Magnolia"

**VIRGILIO ALVARADO,**

Notario Público y Agrimensor, tiene oficina abierta en la villa de Atenas y despacha en Palmares todos los viernes de cada semana.

Atenas, Julio de 1902.

**Lecciones de GUITARRA**

á domicilio ofrece

**JESUS PRADA**

Avenida 12, Este, casa de don Manuel A. Castro.

**¡QUE BARBARIDAD!**

Una pastelería completa, es decir, un taller de pastelería con todos sus útiles, se vende á un precio escandalosamente barato. También se arrienda el horno junto con la casa en que está situado. Es una verdadera ganga!

**Pío Acuña**

Entenderse con En la "Pulpería del Limón"

**Francisco Alpizar A.**

**AGRIMENSOR PUBLICO**

Avenida 12ª Oeste N.º 171

**Vendo** bolas de billar, máquinas de encuadernación, de hojalatería, mobiliario para moler café, 1 espejo y 2 consolas para barbería. ILDEFONSO VEGA.

**BARBERIA**

-D E-

**MARCELINO COTO**

Frente á la Catedral, contiguo á don Eloy González. Operarios competentes, esmero en el servicio, aseo completo y amabilidad con los parroquianos. Se desinfectan los útiles de manera excelente, antes y después de usarse.

**ATENCION:**

se vende una casa cerca del Mercado, una mesa para centro de sala, plancha de mármol, media docena de silletas de Viena y una urna.

San José, junio 12 de 1902. Informarán en esta imprenta.

Tipografía de Jenaro Valverde

**COGNAC**

**RENAULT & Cie.**

CASA CON VIÑEDOS PROPIOS  
 ESTABLECIDA EN 1835

Premiada con medallas de oro en París 1855, 1867, 1878, 1889 y 1900; en Londres 1862; en Burdeos 1882; en Chicago 1893.

**EL COGNAC RENAULT & C<sup>IE</sup>**

es el favorito de las Cortes, aristocracia y alta banca europeas. TIENE AGENTES en todas las ciudades importadoras del mundo entero.

El que lo pruebe no tomará otro que

**EL COGNAC RENAULT & Cie.**

UNICOS IMPORTADORES EN COSTA RICA | **F. E. PARRAGA & C<sup>O</sup>**

**URGENTE**

Un billar que *pique*, alquilo ó compro en condiciones favorables.

Entenderse con Pío Acuña, en la "Pulpería del Limón."

**¡Cocinas! Cocinas! Cocinas!**

Compro cocinas de hierro en buen ó mal estado, como me las quieren vender.



**ELOY ROJAS**

Taller Mecánico,— Calle Central, 100 varas al Sur de la esquina de don Pepe Durán.

**LA MAGNOLIA**

Este acreditado establecimiento desde el domingo próximo inaugurará

**UN SERVICIO ESMERADO DE TÉ Y CHOCOLATE**

Surtido nuevo y completo en Pastelería

Prontitud y esmero en el servicio



Especialidad en los encargos

**Paulino de Casals**

Agencia General de Publicaciones  
 LIBRERIA Y PAPELERIA

DE

**IGLESIAS HERMANOS.**

Calle Norte, 74. Apartado 170. San José, C. R.

Sírvense en esta Agencia suscripciones de obras y periódicos de todas partes; Revistas de Ciencias, Artes y Literatura; diarios de información y política; semanarios festivos, satíricos y humorísticos; periódicos de modas, agricultura, comercio, industria, marina, religión, pedagogía, etc.

Encuéntrense en la misma, variado surtido de objetos de escritorio y papelería, á precios sumamente reducidos.

Llegan á esta casa obras nuevas semanalmente por correo.